

DUPONT & FURLAUD

19, RUE SCRIBE

Télégrammes: DUFURLAUD

PARIS

Téléphone
Louvre 15-45
Central 34-15

Monsieur
Georges Leherme

Monsieur

Nous avons l'honneur de vous remettre ci-joint l'ETAT
DE VOTRE COMPTE arrêté au 30 Juin 1919 et se soldant
par \$ 618,38, en voire faveur.

Nous vous prions de vouloir bien, après vérification,
nous dire si nous sommes d'accord.

Veuillez agréer, Monsieur, nos salutations empressées.

Pour DUPONT & FURLAUD

~~D. Leherme~~
~~1919~~

Elaborado por nuestro departamento de dice para un Rio Plata
quiere referir a ver
11

~~16/~~ ^(7 miles) ~~ya se estarai~~ ^{sin dudas alg un to} ~~ya se estarai~~ Ud. preguntando ^{que} ~~que~~ ha sido de mi.

ya le direi a Ud. lo que ha sido de mi
cuando tenga el gusto de cenar con Ud.

¿le ha caído a Ud. alguna cosa?

A mi, no se me ha caído nada.

~~precisamente~~

En el momento en que llegaba le estaba
escribiendo ^(o, estaba escribiendo) ~~o~~ le estaba escribiendo
precisamente en el momento en que llegó!

^{esta falda} ~~no~~ la quiero mandar ~~a~~ lavar porque la
^{lavandera} ~~mujer~~ ^{la} me guardará mucho tiempo.

Hacer falta } Cuando se pone el sol me hace
Ser preciso } falta alguna cosa que me abrigue
Ser menester } Es preciso que aquella puerta esté
Ser necesario } siempre cerrada para que no me
Necesitar } ^{o es preciso} Es necesario } que me obedezcas.
Es menester ser bueno.

Necesito ~~de~~ dinero para pagar al
Cochero.

quisiera volverlo a ver

— Vaya un lio!

(un lio es un lio que le da)

DATE	ITEM	BANK NO.	DR.	CR.
918	Georges De Herme.			
UG 1	BALANCE AS PER STATEMENT		2065 47	
Aug. 1	Northern Pacific Rwy. Co.		17 50	
	Atlantic Gulf & West Indies S.s. Lines		125 00	
20	Royal Dutch Co.		86 99	
23	Old Colony Trust Co. services to June 1, 1918			12 15
26	Royal Dutch Co.		123 60	
Sept. 13	Reading Co.		5 00	
20	Delaware & Hudson Co.		22 50	
21	Georges DeHerme			2050 00
Oct. 1	Atlantic Gulf & West Indies S. S. Lines		50 00	
7	Lehigh Valley Railroad		12 50	
15	American Telephone & Telegraph Co.		50 00	
	United Fruit Co.		136 00	
	U.S. Smelting Refining & Mining Co.		26 25	
	Nova Scotia Steel & Coal Co.		52 50	
22	Cleveland Cinn. Chic. & St. Louis Rwy. Co.		12 50	
29	Interest at 2%		17 61	
Nov. 1	Balance on hand			741 27
			2803 42	2803 42

OLD COLONY TRUST CO.

By

Trust Officer.

Handwritten notes and signatures in Spanish, including "Si le ha visto a la Du..." and "Muy oportuno del..."

Extensive handwritten notes in Spanish, including "A quien quise yo que le suere?", "Hay una fuerza que...", "Compañía Logera", and "segunda en segunda".

